

▼ M5

37 LUKU

YHDISTETYN ELÄINTERVEYS- JA VIRALLISEN TODISTUKSEN MALLI IHMISRAVINNOKSI TARKOITETUN TERNIM AidON UNIONIIN TULOJA VARTEN (MALLI 'COLOSTRUM')

MAA		Yhdistetty eläinterveys- ja virallinen todistus EU:hun tuloa varten	
Osa I: Lähetysten kuvaus	I.1	Lähetäjä/Viejä Nimi Osoite Maa	I.2 Todistuksen viite I.3 Toimivaltainen keskusviranomaisen I.4 Toimivaltainen paikallishallintoviranomainen
		ISO-maakoodi	I.2a IMSOC-viite QR-KOODI
	I.5	Vastaanottaja/Tuoja Nimi Osoite Maa	I.6 Lähetyksestä vastaava toimija Nimi Osoite Maa
		ISO-maakoodi	ISO-maakoodi
	I.7	Alkuperämaa	I.9 Määränpäämaa
		ISO-maakoodi	ISO-maakoodi
	I.8	Alkuperäalue	I.10 Määränpäalue
		Koodi	Koodi
	I.11	Lähetyspaikka Nimi Osoite Maa	I.12 Määräpaikka Nimi Osoite Maa
		Rekisteri- /hyväksyntänumero ISO-maakoodi	Rekisteri- /hyväksyntänumero ISO-maakoodi
I.13	Lastauspaikka	I.14 Lähtöpäivä ja -aika	
I.15	Kuljetusvälineet <input type="checkbox"/> Ilma-alus <input type="checkbox"/> Alus <input type="checkbox"/> Junavaunu <input type="checkbox"/> Maantieajoneuvo Tunnistetiedot	I.16 Saapumisrajatarkastusasema I.17 Lähetysten mukana seuraavat asiakirjat Tyyppi Maa Kaupallisten asiakirjojen viitenumerot	
	<input type="checkbox"/> Huoneenlämpö	<input type="checkbox"/> Jäähdytetty	
I.18	Kuljetusolosuhteet	<input type="checkbox"/> Jäädetytty	
I.19	Kuljetuspäällyksen numero / sinetin numero Kuljetuspäällyksen nro	Sinetin nro	
I.20	Tavaralle annettu todistus seuraavaan tarkoitukseen <input type="checkbox"/> Ihmisravinnoksi tarkoitettut tuotteet		
I.21	<input type="checkbox"/> Kauttakuljetusta varten Kolmas maa ISO-maakoodi	I.22 <input type="checkbox"/> Sisämarkkinoille I.23	

▼ **M5**

I.24	Pakkausten kokonaislukumäärä	I.25	Kokonaismäärä	I.26	Kokonaisnettopaino/kokonaisbruttopaino (kg)
I.27 Lähetyksen kuvaus					
CN-koodi	Laji				
	Kylmävarasto	Tunnistusmerkki	Pakkausten tyyppi		Nettopaino
	Käsittelytapa	Tavaran luonne	Pakkausten lukumäärä		Eränumero
<input type="checkbox"/>	Keräys-/tuotantopäivä	Valmistuslaitos	Laitoksen/pitopaikan/keskuksen hyväksyntä- tai rekisterinumero		
	Loppukuluttaja				



MAA

Todistusmalli COLOSTRUM

Osa II: Todistus	II. Terveyttä koskevat tiedot	II.a Todistuksen viite	II.b IMSOC-viite
	<p>II.1 Kansanterveyttä koskeva vakuutus [poistetaan, kun unioni ei ole ternimaidon lopullinen määräraikka]</p> <p>Allekirjoittanut vakuuttaa olevansa tietoinen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 178/2002 ^A, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 852/2004 ^B, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 853/2004, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2017/625 ja komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2019/627 ^C asiaa koskevista vaatimuksista ja todistaa, että ternimaito⁽²⁾, joka kuvataan osassa I, on tuotettu näiden vaatimusten mukaisesti ja erityisesti että</p> <p>a) ternimaito</p> <p>i) tulee tiloilta, jotka on rekisteröity asetuksen (EY) N:o 852/2004 mukaisesti ja tarkastetaan täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2019/627 49 ja 50 artiklan mukaisesti;</p> <p>ii) on tuotettu, kerätty, viilennetty, varastoitu ja kuljetettu asetuksen (EY) N:o 853/2004 liitteessä III olevan IX jakson I luvussa vahvistettujen hygieniavaatimusten mukaisesti;</p> <p>iii) tulee luomistaudista ja tuberkuloosista vapaisiin tai virallisesti vapaisiin karjoihin kuuluvista eläimistä;</p> <p>iv) on elintarvikealan toimijan asetuksen (EY) N:o 853/2004 liitteessä III olevan IX jakson I luvun III osan 4 kohdan vaatimusten mukaisesti suorittaman bakteerilääkkeiden jäämien testauksen perusteella eläinten hoidossa käytettäville bakteerilääkkeille komission asetuksen (EU) N:o 37/2010 ^D liitteessä vahvistettujen jäämien enimmäismäärien mukaista;</p> <p>b) se tulee laitoksesta (laitoksista), jo(i)ssa sovelletaan yleisiä hygieniavaatimuksia ja toteutetaan asetuksen (EY) N:o 852/2004 5 artiklan mukaisesti vaara-analyysin ja kriittisten hallintapisteiden järjestelmän (HACCP) periaatteisiin perustuvaa ohjelmaa, jonka toimivaltaiset viranomaiset tarkastavat säännöllisesti, ja jo(t)ka on luetteloitu EU:n hyväksymäksi laitokseksi;</p>		

^A Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 178/2002, annettu 28 päivänä tammikuuta 2002, elintarvikelainsäädäntöä koskevista yleisistä periaatteista ja vaatimuksista, Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen perustamisesta sekä elintarvikkeiden turvallisuuteen liittyvistä menettelyistä (EYVL L 31, 1.2.2002, s. 1).

^B Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 852/2004, annettu 29 päivänä huhtikuuta 2004, elintarvikehygieniasta (EUVL L 139, 30.4.2004, s. 1).

^C Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2019/627, annettu 15 päivänä maaliskuuta 2019, ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläinperäisten tuotteiden virallisen valvonnan suorittamista koskevista yhdenmukaisista käytännön järjestelyistä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2017/625 mukaisesti ja komission asetuksen (EY) N:o 2074/2005 muuttamisesta virallisen valvonnan osalta (EUVL L 131, 17.5.2019, s. 51).

^D Komission asetus (EU) N:o 37/2010, annettu 22 päivänä joulukuuta 2009, farmakologisesti vaikuttavista aineista ja niiden eläinperäisissä elintarvikkeissa esiintyvien jäämien enimmäismääriä koskevasta luokituksesta (EUVL L 15, 20.1.2010, s. 1).



M5

MAA

Todistusmalli COLOSTRUM

	<p>c) se on käsitelty, varastoitu, kääritty, pakattu ja merkitty asetuksen (EY) N:o 853/2004 liitteessä III olevan IX jakson III ja IV luvun mukaisesti;</p> <p>d) se täyttää asetuksen (EY) N:o 853/2004 liitteessä III olevan IX jakson II luvussa vahvistetut asiaankuuluvat vaatimukset ja komission asetuksessa (EY) N:o 2073/2005^E vahvistetut asiaankuuluvat mikrobiologiset vaatimukset;</p> <p>e) se täyttää neuvoston direktiivin 96/23/EY^F 29 artiklan mukaisesti esitetyissä jäämien tai aineiden valvontaa koskevissa suunnitelmissa annetut ternimaidon jäämätilannetta koskevat takeet, ja maito luettelaa komission päätöksessä 2011/163/EU^G kyseisen alkuperämaan osalta;</p> <p>f) se on tuotettu olosuhteissa, joissa voidaan taata Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EY) N:o 396/2005^H vahvistettujen torjunta-ainejäämien enimmäismäärien ja komission asetuksessa (EY) N:o 1881/2006^I vahvistettujen vierasaineiden enimmäismäärien noudattaminen.</p> <p>II.2 Eläinten terveyttä koskeva vakuutus [poistetaan, kun ternimaito on peräisin kavioläimistä, jäniseläimistä tai muista luonnonvaraisista maanisäkkäistä, lukuun ottamatta sorkka- ja kavioläimiä]</p> <p>Osassa I kuvattu ternimaito⁽²⁾</p> <p>II.2.1 on saatu vyöhykkeeltä (vyöhykkeiltä), jonka koodi on (joiden koodit ovat)⁽³⁾ ja jo(i)lta ternimaidon tulo unioniin on tämän todistuksen myöntämispäivänä sallittua ja jo(t)ka luettelallaan komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2021/404^J liitteessä XVII olevassa I osassa ja jo(i)lla ei ole ternimaidon saantipäivää edeltäneiden 12 kuukauden aikana raportoitu suu- ja sorkkatautia eikä karjaruttoviruksen aiheuttamia tartuntoja eikä samana ajanjaksona ole rokotettu näitä tauteja vastaan;</p> <p>II.2.2 on saatu lajeihin [Bos Taurus,⁽¹⁾ [Ovis aries,⁽¹⁾ [Capra hircus,⁽¹⁾ [Bubalus bubalis,⁽¹⁾ [Camelus dromedarius]⁽¹⁾ kuuluvista eläimistä, jotka ovat olleet kohdassa II.2.1 tarkoitettulla vyöhykkeellä (tarkoitetuilla vyöhykkeillä) syntymästään lähtien tai vähintään kolme kuukautta ennen ternimaidon saantipäivää;</p>
--	---

^E Komission asetus (EY) N:o 2073/2005, annettu 15 päivänä marraskuuta 2005, elintarvikkeiden mikrobiologisista vaatimuksista (EUVL L 338, 22.12.2005, s. 1).

^F Neuvoston direktiivi 96/23/EY, annettu 29 päivänä huhtikuuta 1996, elävissä eläimissä ja niistä saatavissa tuotteissa olevien tiettyjen aineiden ja niiden jäämien osalta suoritettavista tarkastustoimenpiteistä ja direktiivien 85/358/ETY ja 86/469/ETY sekä päätösten 89/187/ETY ja 91/664/ETY kumoamisesta (EYVL L 125, 23.5.1996, s. 10).

^G Komission päätös 2011/163/EU, annettu 16 päivänä maaliskuuta 2011, kolmansien maiden neuvoston direktiivin 96/23/EY 29 artiklan mukaisesti toimittamien suunnitelmien hyväksymisestä (EUVL L 70, 17.3.2011, s. 40).

^H Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 396/2005, annettu 23 päivänä helmikuuta 2005, torjunta-ainejäämien enimmäismääristä kasvi- ja eläinperäisissä elintarvikkeissa ja rehuissa tai niiden pinnalla sekä neuvoston direktiivin 91/414/ETY muuttamisesta (EUVL L 70, 16.3.2005, s. 1).

^I Komission asetus (EY) N:o 1881/2006, annettu 19 päivänä joulukuuta 2006, tiettyjen elintarvikkeissa olevien vieraiden aineiden enimmäismäärien vahvistamisesta (EUVL L 364, 20.12.2006, s. 5).

^J Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2021/404, annettu 24 päivänä maaliskuuta 2021, sellaisten kolmansien maiden, alueiden tai niiden vyöhykkeiden luetteloiden vahvistamisesta, joista eläinten, sukusolujen ja alkioiden ja eläinperäisten tuotteiden saapuminen unioniin on sallittua Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2016/429 mukaisesti (EUVL L 114, 31.3.2021, s. 1).

▼ M5

MAA

Todistusmalli COLOSTRUM

	<p>II.2.3 on saatu eläimistä, jotka tulevat pitopaikoista,</p> <p>a) jotka kolmannen maan tai alueen toimivaltainen viranomainen on rekisteröinyt ja jotka ovat sen valvonnassa ja joilla on käytössä tietojen kirjaamis- ja säilyttämisjärjestelmä komission delegoidun asetuksen (EU) 2020/692^K 8 artiklan mukaisesti;</p> <p>b) jonne eläinlääkäri tekee säännöllisiä eläinterveyskäyntejä, joiden tavoitteena on havaita tautien esiintymiseen viittaavat merkit ja saada niistä tietoa, mukaan lukien komission delegoidun asetuksen (EU) 2020/692^L liitteessä I tarkoitettujen merkityksellisten luetteloidut taudit ja uudet taudit;</p> <p>c) joihin ei ternimaidon saantiajankohtana sovellettu kansallisia rajoitustoimenpiteitä eläinten terveyteen liittyvistä syistä, mukaan lukien delegoidun asetuksen (EU) 2020/692 liitteessä I tarkoitettujen merkityksellisten luetteloidut taudit ja uudet taudit.</p> <p>Huomautukset</p> <p>Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistyneen kuningaskunnan eroamista Euroopan unionista ja Euroopan atomienergiayhteisöstä koskevan sopimuksen ja erityisesti Irlantia/Pohjois-Irlantia koskevan pöytäkirjan 5 artiklan 4 kohdan, luettuna yhdessä kyseisen pöytäkirjan liitteen 2 kanssa, mukaisesti tässä todistuksessa olevat viittaukset Euroopan unioniin käsittelevät myös Yhdistyneen kuningaskunnan Pohjois-Irlannin osalta.</p> <p>Tämä todistus on tarkoitettu ternimaidon unioniin tuloa varten, myös silloin, kun unioni ei ole kyseisen ternimaidon lopullinen määräpaikka.</p> <p>Tämä yhdistetty eläinterveys- ja virallinen todistus on täytettävä täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2020/2235 liitteessä I olevassa 4 luvussa säädettyjen todistusten täyttämistä koskevien huomautusten mukaisesti.</p> <p>Osa I:</p> <p>Kohta I.8: Ilmoitetaan täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2021/404 liitteessä XVII olevan 1 osan taulukon sarakkeessa 2 mainittu vyöhykkeen koodi.</p>
--	---

^K Komission delegoitu asetus (EU) 2020/692, annettu 30 päivänä tammikuuta 2020, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2016/429 täydentämisestä tiettyjen eläinten, sukusolujen ja alkioiden ja eläinperäisten tuotteiden lähetyksen unioniin saapumista ja saapumisen jälkeisiä siirtoja ja käsittelyä koskevien sääntöjen osalta (EUVL L 174, 3.6.2020, s. 379).

^L Komission delegoitu asetus (EU) 2020/692, annettu 30 päivänä tammikuuta 2020, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2016/429 täydentämisestä tiettyjen eläinten, sukusolujen ja alkioiden ja eläinperäisten tuotteiden lähetyksen unioniin saapumista ja saapumisen jälkeisiä siirtoja ja käsittelyä koskevien sääntöjen osalta (EUVL L 174, 3.6.2020, s. 379).

▼ M5

MAA

Todistusmalli COLOSTRUM

	<p>Osa II:</p> <p>(1) Tarpeeton poistetaan.</p> <p>(2) Ternimaito siten kuin se määritellään asetuksen (EY) N:o 853/2004 liitteessä III olevan IX jakson 1 kohdassa.</p> <p>(3) Vyöhykkeen koodi täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2021/404 liitteessä XVII olevan 1 osan taulukon sarakkeen 2 mukaisesti.</p> <p>(4) Allekirjoittajana on oltava</p> <ul style="list-style-type: none"> - virkaeläinlääkäri, kun kohtaa II.2 (Eläinten terveyttä koskeva vakuutus) ei poisteta - todistuksen myöntävä virkamies tai virkaeläinlääkäri, kun kohta II.2 (Eläinten terveyttä koskeva vakuutus) poistetaan.
	<p>[Virkaeläinlääkäri]⁽¹⁾⁽⁴⁾/[Todistuksen myöntävä virkamies]⁽¹⁾⁽⁴⁾</p> <p>Nimi (suuraakkosin)</p> <p>Päiväys Virka-asema ja -nimike</p> <p>Leima Allekirjoitus</p>